

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
**CERTIFICATE OF CORRECTION**

PATENT NO. : 7,193,949 B2  
APPLICATION NO. : 10/527485  
DATED : March 20, 2007  
INVENTOR(S) : Syuji Tsukamoto et al.

Page 1 of 1

It is certified that error appears in the above-identified patent and that said Letters Patent is hereby corrected as shown below:

Page 1 and Column 1, lines 1-5,

Item 54, "METHOD FOR RECORDING DATA ON OPTICAL RECORDING MEDIUM, DEVICE FOR RECORDING DATA ON OPTICAL RECORDING MEDIUM, AND OPTICAL RECORDING MEDIUM" should read as --METHOD FOR RECORDING DATA IN AN OPTICAL RECORDING MEDIUM, AN APPARATUS FOR RECORDING DATA IN AN OPTICAL MEDIUM AND AN OPTICAL RECORDING MEDIUM--.

Column 21

Line 35, " $T3(x,y1,z) \leq T3(x,y2,z)$ " should read as -- $T3(x,y1,z) > T3(x,y2,z)$ --.

Column 23

Line 63, " $T3'(x,y,z : VL) > T3'(x,y,z : VH)$ " should read as -- $T3'(x,y,z : VL) < T3'(x,y,z : VH)$ --.

Column 24

Line 47, "write;once" should read as --write-once--.

Column 25

Line 19, " $T1(a,b1) > T1(a,b2)$ " should read as -- $T1(a,b1) < T1(a,b2)$ --.

Column 26

Line 2, "claim 1, the" should read as --claim 1, wherein the first recording mark is the--.

This certificate supersedes certificate of correction  
issued November 4, 2008.

